

# 330

7/S • 8/M • 9/L • 10/XL

Regulation (EU) 2016/425



Tested size: S(7), M(8), L(9), XL(9)

EU Type Examination Certificate From SGS United Kingdom Ltd.,  
202B Worle Parkway, Weston-super-Mare, BS22 6WA, UK  
Notified Body No.0120

Made in Malaysia

**-Authorized Representative / Importer**

**(EU) SHOWA International (Netherlands) B.V.**  
WTC Tower I, Strawinskylaan 1817,  
1077 XX Amsterdam, Netherlands

**-Manufacturer**

**(JP) SHOWA GLOVE Co.**  
565 Tohori, Himeji, Hyogo, 670-0802 Japan

**-Distributor**

**(US) SHOWA**  
579 Edison Street, Menlo, GA 30731 USA

**(CA) SHOWA**  
253 Michaud Street, Coaticook, Quebec J1A 1A9 Canada

**(AU) SHOWA**  
32 Sargents Road, Minchinbury, NSW 2770 Australia

**www.showagroup.com**

The EU declaration of conformity can be obtained at the WEB.

**EN 420:2003+A1:2009**

**Level 5**

Dexterity  
Déxtréité  
Fingerfertigkeit  
Destrezza  
Destreza  
Destreza  
Soepelheid  
Kätevyys  
Fingerkänsla  
Fingerøling  
Fingerfølsomhet  
manualność  
Hassasiyet

مهارة

Min.	Max.
1 2 3 4 5	

**EN 388:2016**



2142X

Mechanical risks  
Risques mécaniques  
Mechanische Risiken  
Rischi meccanici  
Riesgos mecánicos  
Riscos mecânicos  
Mechanische risico's  
Suojaa mekaanisilta vaaroilta  
Mekaniska risker  
Mekaniske risici  
Mekaniske farer  
zagroženiami mechanicznymi  
Mekanik riskler

مخاطر ميكانيكية

**EN 388:2016**



2142X

Abrasion  
Abrasion  
Abrieb  
Abrasion  
Abrasion  
Abrásão  
Schuurweerstand  
Hankaus  
Nötningshärdighet  
Slidstyrke  
Siltestyrke  
Przetarcie  
aşınma

ناكل

Min.	Max.
0 1 2 3 4	

Cut  
Coupure  
Schnitt  
Taglio  
Corte  
Corte  
Corte  
Snijweerstand  
Viilto  
Skärbeständighet  
Skærefasthed  
Kutt  
przecięcie  
Kesilme

قطع

N/A Min.	Max.
X 0 1 2 3 4 5	

Tear  
Déchirure  
Weiterreißen  
Strappo  
Desgarro  
Rasgo  
Schuurweerstand  
Repäisy  
Rivhållfasthet  
Brudstyrke  
Rivestyrke  
rozdarcie  
Yirtılma

تمزق

Min.	Max.
0 1 2 3 4	

Puncture  
Perforation  
Durchstich  
Perforazione  
Perforación  
Perfuração  
Weerstand tegen perforatie  
Pisto  
Punkteringsmotstånd  
Genemulningsmodstand  
Punktering  
przebiecie  
Delinme

تقب

Min.	Max.
0 1 2 3 4	

Cut EN ISO 13997  
Coupure  
Schnitt  
Taglio  
Corte  
Corte  
Snijweerstand  
Viilto  
Skärbeständighet  
Skærefasthed  
Kutt  
przecięcie  
Kesilme

قطع

N/T Min.	Max.
X A B C D E F	

\*N/A: Not Applicable  
\*N/T: Not Tested

**EN**

Liner: Polyester, Cotton, Other  
Coating: Natural rubber  
• May cause latex allergies.  
• In the case of allergic reaction, medical aid should be sought immediately.  
• Protection against mechanical risks.  
• Do not use where there are chemical, electrical, thermal or entanglement risks.  
• The performance levels apply to the coated surface only.  
• Highly stretchable glove, the sizes are in conformance with EN 420+A1 when worn.  
• Store in a dry place, away from the light.  
• Wash at 40°C max.  
• No change in performance after 3 wash cycles.

**DE**

Trägergewebe: Polyester, Baumwolle, Anderes  
Beschichtung: Naturkautschuk  
• Kann Latexallergien hervorrufen.  
• Im Falle einer allergischen Reaktion sollte unverzüglich medizinische Hilfe in Anspruch genommen werden.  
• Schutz gegen mechanische Risiken.  
• Nicht verwenden bei chemischen, elektrischen, thermischen oder daraus kombinierten Risiken.  
• Die Leistungsmerkmale beziehen sich nur auf die beschichtete Oberfläche.  
• Hochdehnbarer Handschuh, die Größen sind in Übereinstimmung mit EN 420+A1, wenn getragen.  
• Trocken und vor Licht geschützt lagern.  
• Waschen bei max. 40°C.  
• Keine Änderung in der Leistung nach 3 Waschzyklen.

**ES**

Forro: Poliéster, Algodón, Otros  
Recubrimiento: El caucho natural  
• Puede causar alergia al látex.  
• En el caso de una reacción alérgica, se debe buscar ayuda médica de inmediato.  
• Protección contra riesgos mecánicos.  
• No utilizar si hay riesgos químicos, eléctricos, térmicos o enredo.  
• Los niveles de rendimiento sólo son aplicables a la superficie recubierta.  
• Guante muy elástico, las tallas son en conformidad con EN 420+A1 cuando se usa.  
• Guardar en un lugar protegido de la luz y de la humedad.  
• Lavado a 40°C max.  
• No hay cambios en el rendimiento después de 3 ciclos de lavado.

**FR**

Tricot: Polyester, Coton, Autres  
Enduction: Caoutchouc naturel  
• Peut provoquer des allergies au latex.  
• En cas de réaction allergique, une aide médicale doit être recherchée immédiatement.  
• Protection contre les risques mécaniques.  
• Ne pas utiliser là où il y a des risques chimiques, électriques, thermiques ou de happement.  
• Les niveaux de performance s'appliquent à la surface revêtue seulement.  
• Gant très extensible, dimension conforme EN 420+A1 une fois porté.  
• Stockage à l'abri de la lumière et de l'humidité.  
• Laver à 40°C max.  
• Pas de changement dans la performance après 3 cycles de lavage.

**IT**

Fodera: Poliestere, Cotone, Altro  
Rivestimento: Gomma naturale  
• Può causare allergie al lattice.  
• In caso di reazioni allergiche, richiedere immediata assistenza medica.  
• Protezione contro i rischi meccanici.  
• Non usare in presenza di rischi chimici, elettrici, termici o di restare impigliati.  
• Le prestazioni si applicano solo alla superficie rivestita.  
• Quanto altamente elastico, le taglie sono in conformità con EN 420+A1 in caso di usura.  
• Stoccare al riparo dalla luce e dall'umidità.  
• Lavare a 40°C massimo.  
• Nessun cambiamento nelle prestazioni dopo 3 cicli di lavaggio.

**PT**

Forro: Poliéster, Algodão, Outros  
Revestimento: em borracha natural  
• Pode causar alergia ao látex.  
• No caso de reação alérgica, a assistência médica deve ser buscada imediatamente.  
• Proteção contra os riscos mecânicos.  
• Não utilize em caso de riscos químicos, elétricos, térmicos ou emaranhamento.  
• Os níveis de desempenho aplicar à superfície revestida apenas.  
• Luva altamente estável, os tamanhos estão em conformidade com a EN 420+A1 em caso de desgaste.  
• Conservar ao abrigo da luz e da humidade.  
• Lavar a 40°C max.  
• Nenhuma alteração no desempenho após 3 ciclos de lavagem.

**NL**

Voering: Polyester, Katoen, Overige  
Coating: Natuurrubber

- Kan latexallergieën veroorzaken.
- In geval van allergische reacties moet onmiddellijk medische hulp worden ingeroepen.
- Bescherming tegen mechanische risico's.
- Niet gebruiken als er chemische, elektrische, thermische of combinatie van vernoemde risico's zijn.
- De prestatieniveaus hebben alleen betrekking op het gecoatete oppervlak.
- Zeer rekbaar handschoen, de maten zijn in overeenstemming met de EN 420+A1 tijdens het dragen.
- Bewaren op een donkere en droge plaats.
- Wassen op 40°C max.
- Geen verandering qua prestatie na 3 wasbeurten.

**SV**

Foder: Polyester, Bomull, Övrigt  
Beläggning: Naturgummi

- Kan orsaka latex allergi.
- Vid allergisk reaktion skall medicinsk vård uppsökas omgående.
- Skydd mot mekaniska risker.
- Använd inte där det är kemiska, elektriska, termiska risker, eller om det finns risk att fastna i rörliga delar.
- Testresultat och prestanda gäller endast för belagd yta.
- Mycket tåligt handsk, storlekar är i överensstämmelse med EN 420+A1 när den används.
- Förvaras torrt och skyddad mot ljus.
- Tvättas i max 40°C.
- Ingen förändring i prestanda efter 3 tvättcykler.

**NO**

För: Polyester, Bomull, Andre  
Belegg: Naturgummi

- Kan forårsake latexallergi.
- Ved allergisk reaksjon, bør medisinsk hjelp kontaktes umiddelbart.
- Beskyttelse mot mekaniske farer.
- Må ikke brukes der det er kjemisk, elektrisk, termisk risiko eller fare for å hekte seg fast.
- Beskyttelsesnivået gjelder kun for den belagte overflaten.
- Svært tøylig hanske, størrelsene er i samsvar med EN 420+A1 når den er i bruk.
- Lagres på et tørt, mørkt sted.
- Vask på 40°C maks.
- Ingen endring i ytelse etter 3 vaskesykluser.

**TR**

Astar: Polyester, Pamuk, Diğer  
Kaplama: Doğal kauçuk

- Lateks alerjiye neden olabilir.
- Alerjik reaksiyon durumunda hemen tıbbi yardım alınmalıdır.
- Mekanik risklere karşı koruma.
- Kimyasal, elektriksel, termal veya eldivenin makinelerle kapılma risklerinin olduğu yerlerde kullanmayınız.
- Performans seviyeleri, sadece kaplanmış yüzey için geçerlidir.
- Yüksek derece gergin eldiven, giyildiğinde boyutları EN 420+A1 ile uyum içindedir.
- Işıktan uzak, kuru bir yerde saklayınız.
- Maksimum 40°C 'de yıkayınız.
- 3 yıkama sonrasında eldiven performansında değişiklik olmaz.

**FI**

Vuori: Polyesteri, Puuvilla, muut  
Pinnoite: Luonnonkumi

- Saattaa aiheuttaa luonnonkumi allergiaa.
- Allergisten oireiden ilmaantuessa ota yhteys lääketieteellistä apua välittömästi.
- Suojaus mekaanisia riskejä vastaan.
- Älä käytä jos on kemiallisia, sähkö-, lämpö- tai takertuminen riskejä.
- Suoritustasot koskevat vain päällystettyä pintaa.
- Hyvin venyvä käsine, koot ovat EN 420+A1 mukaisia kun kuluneet.
- Säilytys valottomassa ja kuivassa tilassa.
- Pesu 40°C max.
- Ei muutoksia suoritustasoissa 3 pesun jälkeen.

**DA**

Liner: Polyesterstrik, Bomuld, Andet  
Belægning: Naturgummi

- Kan forårsage latex-allergi.
- I tilfælde af allergisk reaktion bør der straks søges medicinsk assistance.
- Beskyttelse mod mekaniske risici.
- Må ikke anvendes, hvor der er kemisk, elektrisk, termisk eller sammenfiltrings risici.
- En ydeevne anvendelse på den coatede overflade alene.
- Handske med stor strække evne, størrelserne er i overensstemmelse med EN 420+A1 ved brug.
- Opbevares på et tørt og mørkt sted.
- Vask ved 40°C max.
- Ingen ændring i ydelse efter 3 gange vask.

**PL**

wkład: Poliester, Bawełna, Inne  
Oblanie: Kauczuk naturalny

- Może powodować lateksowe alergie.
- W przypadku wystąpienia reakcji alergicznej, należy niezwłocznie szukać pomocy medycznej.
- Ochrona przed zagrożeniami mechanicznymi.
- Nie należy stosować w środowisku, w którym występują chemiczne, elektryczne lub termiczne zagrożenia.
- Poziom odporności dotyczy tylko części powleczonej.
- Wysoce rozciągliwa rękawica, rozmiary są zgodne z normą EN 420+A1 podczas użytkowania.
- Przechowywać w suchym ciemnym miejscu.
- Prać w temperaturze do 40°C.
- Bez zmian właściwości nawet po 3 cyklach prania.

**AR**

البطانة: بوليستر، قطن، مواد أخرى  
غلاف: مطاط طبيعي

- قد يسبب حساسيات ضد اللاتكس.
- في حالة الإصابة برد فعل تحسسي، ينبغي الحصول على الرعاية الطبية على الفور.
- حماية من المخاطر الميكانيكية.
- لا تستخدمها حيث توجد العديد من المخاطر الكيميائية أو الكهربائية أو الحرارية أو التشابكات.
- مستويات الأداء تطبق على السطح المغلف فقط.
- فقارات قابلة للتمدد للغاية، وأحجامها تتوافق مع EN420+A1 عند ارتدائها.
- قم بتخزينها في مكان جاف بعيداً عن الضوء.
- تغسل بدرجة حرارة 40 ° مئوية كحد أقصى.
- لا تغيير في الأداء بعد دورات الغسيل الثلاثية.